SII 17.619: original edition by K. G. Krishnan

Emmanuel Francis

Alternative title: No. 619. (A.R. No. 573 of 1904.) TIRUVĀRŪR, NAGAPATTINAM TALUK, TANJORE DISTRICT

Author of digital edition: Emmanuel Francis

Identifier: DHARMA_INSSIIv17p0i0619

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII17/DHARMA_INSSIIv17p0i0619.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-11-14 15:07 (85a1dec), last modified 2026-10-01 16:30 (138e4e3)

Summary

On the west wall of the *maṇḍapa* in front of the Achalēśvara shrine in the southeast corner of the second *prākara* in the Tyāgarājasvāmin temple, right of entrance.

Parāntaka I. Year 32: 939 A.D.

This record is dated in the 232nd day of the 32nd regnal year of Maduraikoṇḍa Parakēsarivarman, i.e., Parāntaka I. The inscription appears to be a later copy as the characters are assignable only to the 12th century.

This records an undertaking given by the *sabhā* of Pandaṇainallūr, a *brahmadēya* in Tiruvārūr-kūṟṟam to provide oil for a perpetual lamp for god Śrī Ārūr-ttiru-aṟaneṟi Mahādēva Bhaṭṭāra[ka*]r out of the interest from 30 *kaḻañju* endowed for that purpose by Śrīkōyil Dēvaṉār . . . . . .

Edition

〈1〉 ๛ **svasti śrī** [||] maturai koṇṭa ko〈2〉pparakecaripaṉmaṟku yāṇṭu 3 10 (2) Ā〈va〉(tu)〈3〉 nā(ḷ) 2 100 3 10 2 ṉāl **śrī**Ārurt tiru Aṟaneṟi〈4〉 **(ma)hāde**va **bha**ṭṭāraṟku I **śrī**koyil tevaṉār〈5〉 [8+] kkaṉā [13+] ku tiru nontāvi〈6〉(ḷa)kku Oṉṟiṉukkuk kuṭutta poṉ muppatiṉ kaḷa〈7〉ñcuṅ koṇṭu Itaṉ paḷicaiyā li**śrī**〈8〉koyilukkey koṇṭu ceṉṟu tirunilakaṇ〈9〉(ṭattāḷ nicati Uḷakkeṇṇai) Iravum〈10〉 pakalum tirunontāviḷak keriya **(ca)ndrā**〈11〉**di**ttaval Aṭṭuvomāṉom tiruvārur kū〈12〉ṟṟattu **brahma**teyam panta(ṇai)nallūr **sa**ˡ〈13〉**bhai**yom Itu paṉmā**heśvarar rakṣai** [||]

Bibliography

Digital edition of SII 17.619 by Krishnan 1964 converted to DHARMA conventions by Emmanuel Francis.

Primary

[SII] Krishnan, K. G. 1964. *South-Indian inscriptions. Volume XVII: Inscriptions collected during the year 1903-04.* South Indian Inscriptions 17. Delhi: Archaeological survey of India (Manager of Publications). Page 283, item 619.